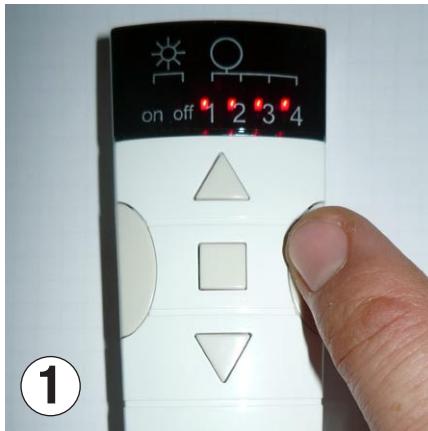
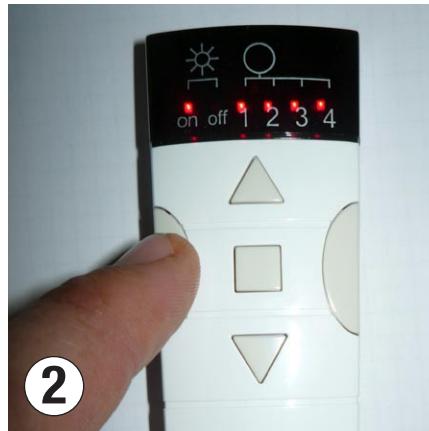


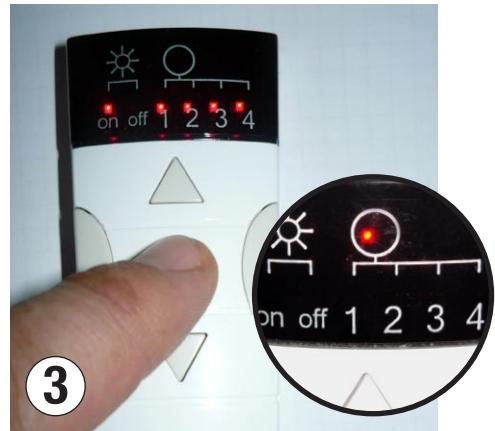
- DE Ein- und Ausschalten der Sonnenfunktion aller Gruppen am STOBAG-Handsender**
FR Activation et désactivation de la fonction soleil de tous les groupes sur la télécommande STOBAG
IT Accensione e spegnimento della funzione solare di tutti i gruppi sul telecomando portatile di STOBAG
EN How to switch the sun function for all groups on and off on the STOBAG hand-held transmitter
ES Conexión y desconexión de la función de sol de todos los grupos con el transmisor manual STOBAG
NL In- en uitschakelen van de zonnefunctie van alle groepen op de STOBAG-handzender



- DE** Rechte Taste 5x drücken die LED's über den Zahlen 1–4 leuchten.
FR Appuyer 5x sur le bouton de droite les LED s'allument au-dessus des chiffres 1–4.
IT Premere cinque volte il tasto destro i LED sopra i numeri si illuminano.
EN Press the right-hand button 5 times the LEDs above the numbers 1–4 will light up.
ES Pulsar la tecla derecha 5 veces, los LEDs sobre los números 1–4 se iluminan.
NL Rechter toets 5x indrukken de LED's boven de cijfers 1–4 lichten op.

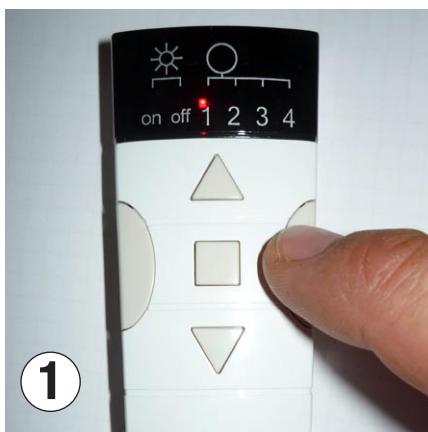


- Während die 4 LED leuchten, linke Taste drücken bis die LED über dem gewünschten Symbol (on/off) leuchtet.
 Pendant que les 4 LEDs sont allumées, appuyer sur la touche de gauche jusqu'à ce que la LED s'allume au-dessus du symbole souhaité (on/off).
 Mentre i 4 LED sono accesi, premere il tasto sinistro finché si accende il LED sopra il simbolo desiderato (on/off).
 Whilst the 4 LEDs are lit, press the left button until the LED lights up above the desired symbol (on/off).
 Mientras se iluminan los 4 LEDs, pulsar la tecla izquierda hasta que el LED se ilumine sobre el símbolo deseado (on/off).
 Terwijl de 4 LED's oplichten, de linker toets indrukken tot de LED boven het gewenste symbool (on/off) oplicht.

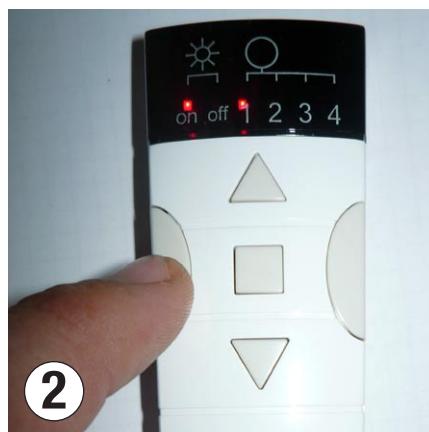


- STOPP-Taste drücken solange die LED leuchten. Der Handsender bestätigt die Eingabe durch Blinken der LED.
 Appuyer sur la touche STOP pendant que les LEDs sont allumées. La télécommande confirme la saisie en faisant clignoter la LED.
 Premere il tasto STOP quando i LED sono illuminati. Il telecomando conferma l'entrata facendo lampeggiare i LED.
 Press the STOP button while all of the LEDs are lit. The LEDs on the transmitter will flash to confirm your entry.
 Pulsar la tecla STOP mientras se iluminan los LEDs. El transmisor manual confirma la entrada mediante dos parpadeos del LED.
 De STOP-toets indrukken zolang de LED's oplichten. De handzender bevestigt de invoer met knipperen van de LED.

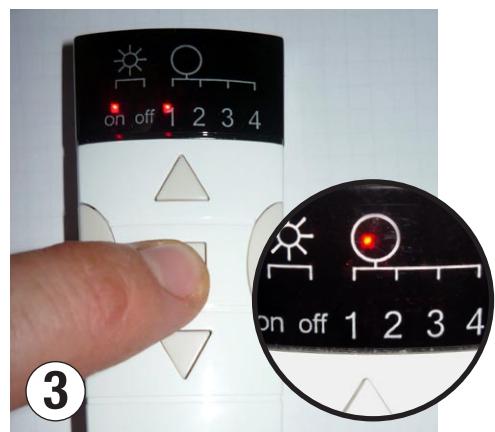
- DE Ein- und Ausschalten der Sonnenfunktion einer einzelnen Gruppe am STOBAG-Handsender**
FR Activation et désactivation de la fonction soleil d'un groupe individuel sur la télécommande STOBAG
IT Accensione e spegnimento della funzione solare di un singolo gruppo sul telecomando portatile di STOBAG
EN How to switch the sun function for a single group on and off on the STOBAG hand-held transmitter
ES Conexión y desconexión de la función especial de un grupo individual con el transmisor manual STOBAG
NL In- en uitschakelen van de zonnefunctie van een enkele groep op de STOBAG-handzender



- DE** Rechte Taste 1x drücken die LED über der Zahl 1 leuchtet.
FR Appuyer 1x sur le bouton de droite la LED s'allume au-dessus du chiffre 1.
IT Premere una volta il tasto destro il LED sopra il numero 1 si illumina.
EN Press the right-hand button once the LED above the number 1 will light up.
ES Pulsar 1 vez la tecla derecha, el LED sobre el número se ilumina.
NL Rechter toets 1x indrukken de LED boven cijfer 1 licht op.



- Während die 1. LED leuchtet, linke Taste drücken bis die LED über dem gewünschten Symbol (on/off) leuchtet.
 Pendant que la 1^{re} LED est allumée, appuyer sur la touche de gauche jusqu'à ce que la LED s'allume au-dessus du symbole souhaité (on/off).
 Mentre il 1° LED è illuminato, premere il tasto sinistro finché si accende il LED sopra il simbolo desiderato (on/off).
 Whilst the 1st LED is lit, press the left button until the LED lights up above the desired symbol (on/off).
 Mientras se ilumina el primer LED, pulsar la tecla izquierda hasta que el LED sobre el símbolo deseado (on/off) se ilumina.
 Terwijl de 1^e LED oplicht, de linker toets indrukken tot de LED boven het gewenste symbool (on/off) oplicht.



- STOPP-Taste drücken solange die LED leuchtet. Der Handsender bestätigt die Eingabe durch Blinken der LED.
 Appuyer sur la touche STOP pendant que la LED est allumée. La télécommande confirme la saisie en faisant clignoter la LED.
 Quando il LED è acceso premere il tasto STOP. Il telecomando conferma l'entrata facendo lampeggiare il LED.
 Press the STOP button while the LED is lit. The LED on the transmitter will flash to confirm your entry.
 Pulsar la tecla STOP mientras se ilumine el LED. El transmisor manual confirma la entrada mediante dos parpadeos del LED.
 De STOP-toets indrukken zolang de LED oplicht. De handzender bevestigt de invoer met knipperen van de LED.